

Bản án số: 117/2021/HSST  
Ngày 07/9/2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ CAO BẰNG - TỈNH CAO BẰNG**

***Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Bé Lan Phương

*Các hội thẩm nhân dân:* Ông Nông Văn Vụ

Bà Nông Thị Duyên

***Thư ký phiên tòa:*** Bà Bùi Thị Hà Trung - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa:*** Bà Mã Thị Thu - Kiểm sát viên.

Ngày 07 tháng 9 năm 2021 tại Trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 113/2021/HSST ngày 17 tháng 8 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 185/2021/QĐXXST- HS ngày 25/8/2021 của Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng đối với các bị cáo:

**1. Đặng Thị H;** Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nữ; Sinh ngày: 07 tháng 8 năm 1969 tại thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; HKTT và chỗ ở hiện nay: tổ 10, phường N, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Nùng; Tôn giáo: không; Nghề nghiệp: Không; Trình độ học vấn: 9/10 phổ thông; Con ông: Đặng Văn M (đã chết năm 2009); Con bà: Long Thị Đ (đã chết năm 2004); Gia đình có 04 anh chị em, bị cáo là con thứ hai; Chồng: Dương Lê S (đã chết năm 2019); Con: có 01 con - sinh năm 1989; Tiền án: Ngày 25/10/1997 Tòa án nhân dân tỉnh Cao Bằng xử phạt 12 năm tù về tội mua bán trái phép chất ma túy, chưa chấp việc sử dụng trái phép chất ma túy; Ngày 25/9/2009 Tòa án nhân dân tỉnh Cao Bằng xử phạt 15 năm tù về tội mua bán trái phép chất ma túy; Tiền sự: không;

Bị cáo hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Cao Bằng từ ngày 06/5/2021 đến nay; Có mặt tại phiên tòa.

**2. Nông Nhật K;** Tên gọi khác: Không có; Giới tính: Nam; Sinh ngày 15 tháng 02 năm 1989 tại thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; Hộ khẩu thường trú và chỗ ở hiện nay: tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Tày; Tôn giáo: không; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 10/12 phổ thông; Con ông: Nông Hữu G (Đã chết năm 2000); Con bà: Vương Ngọc H - sinh năm 1963 (trú tại: thị trấn Xuân Hoà, huyện H, tỉnh

Cao Bằng); Bị cáo là con duy nhất trong gia đình; Vợ: Hà Anh T (đã ly hôn); Vợ 2 là: Đinh Minh H - sinh năm 2000 (chỗ ở hiện nay: tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng); Con có 01 con, sinh năm 2015; Tiền án, tiền sự: không; Nhân thân: Ngày 11/6/2012, Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên xử 30 tháng tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy. Tháng 11/2015 Công an phường Hợp Giang, thành phố Cao Bằng xử phạt hành chính bằng hình thức phạt cảnh cáo về hành vi hủy hoại tài sản của người khác. Ngày 30/5/2016, Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng xử 36 tháng tù về Tội tàng trữ trái phép chất ma túy.

Bị cáo hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Cao Bằng từ ngày 06/5/2021 đến nay; Có mặt tại phiên tòa.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Do bản thân sử dụng ma túy nên khoảng 14 giờ phút ngày 06/5/2021 tại khu vực thuộc tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng, Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang Nông Nhật K đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ: 01 gói giấy màu trắng bên trong có chất bột màu trắng (có khối lượng 0,09g), 01 bơm xi lanh kim tiêm, 01 lọ nước cất.

Tiến hành khám xét nơi ở của K tại tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng phát hiện và thu giữ: 01 hộp nhựa hình tròn màu trắng, có nắp màu đỏ, bên trong có 01 túi nilon màu trắng chứa chất bột màu trắng dạng cục lẫn bột có khối lượng 0,41g do K tự giác giao nộp; 650.000đ tiền Việt Nam thu giữ trong túi quần bên phải chiếc quần K đang mặc; 01 chứng minh nhân dân mang tên Nông Nhật K, có số 080552074; 01 điện thoại di động màu xám đã qua sử dụng, nhãn hiệu Iphone, thu giữ trong túi quần bên trái chiếc quần K đang mặc. Qua đấu tranh Nông Nhật K khai nhận số Heroine vừa bị thu giữ được mua với Đặng Thị H. Mở rộng điều tra, hồi 18 giờ 30 phút cùng ngày, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Đặng Thị H tại tổ 10, phường N, thành phố Cao Bằng phát hiện và thu giữ: 01 gói giấy bạc màu vàng bên trong chứa chất bột màu trắng dạng cục lẫn bột, thu giữ trên nóc tủ trong phòng khách nhà H có khối lượng 0,38g và số tiền 500.000đ (*Năm trăm nghìn đồng*); 01 điện thoại di động màu đen đã qua sử dụng, mặt sau có chữ Samsung; 01 điện thoại di động màu đen đã qua sử dụng, mặt sau có chữ Iphone màu trắng.

Ngày 14 tháng 05 năm 2021, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng ra Quyết định trưng cầu giám định số 117 đối với vật chứng của vụ án. Tại Bản kết luận giám định số 167 ngày 22 tháng 5 năm 2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: *mẫu chất bột màu trắng bên trong phong bì niêm phong gửi giám định là ma túy, loại: Heroine.*

Quá trình điều tra đủ căn cứ xác định: Do muốn hưởng lợi từ việc mua bán ma túy nên khoảng 09 giờ sáng ngày 03/5/2021 Đặng Thị H đi ra khu vực bến xe khách cũ thuộc tổ 02, phường S, thành phố Cao Bằng để tìm mua ma túy. Tại đây H mua 1.000.000đ ma túy với một người đàn ông (không biết tên, tuổi, địa chỉ) được 01 túi nhỏ nilon màu trắng, bên trong có chứa Heroine đem về nhà cất giấu. Khoảng 16 giờ cùng ngày có Nông Nhật K đến nhà H hỏi mua ma túy. H đồng ý

và bớt một phần ma túy trong gói đã mua, gói lại bằng giấy bạc màu vàng cất để trên nóc tủ trong phòng khách. Phần còn lại trong túi nilon H bán cho K với giá 500.000đ. Sau khi mua được ma túy với H, mỗi ngày K lấy 01 phần nhỏ đem ra bãi đất trống gần nhà để sử dụng và ngày 06/5/2021 khi K đang chuẩn bị sử dụng thì bị Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang. Công an thành phố Cao Bằng tiến hành khám xét nơi ở của H và K đã phát hiện và thu giữ số vật chứng như đã nêu ở trên.

Tại bản Cáo trạng số: 110/CT-VKSTP ngày 17/8/2021 Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng đã truy tố: bị cáo Nông Nhật K về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự; bị cáo Đặng Thị H về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo điểm q khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự;

Tại phiên tòa các bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung bản Cáo trạng đã truy tố và không trình bày ý kiến gì thêm.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa giữ nguyên quan điểm truy tố đối với các bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng: điểm q khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự; tuyên bố bị cáo Đặng Thị H phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”; đề nghị xử phạt bị cáo H từ 07 năm 06 tháng đến 8 năm tù;

Áp dụng: điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 - Bộ luật hình sự; tuyên bố bị cáo Nông Nhật K phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”; đề nghị xử phạt bị cáo K từ 24 đến 30 tháng tù;

Về hình phạt bổ sung: Không.

Về vật chứng: Áp dụng Điều 47 - Bộ luật hình sự; điểm b khoản 2, điểm a, b khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, đề nghị xử tịch thu tiêu hủy:

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi tang vật cân KX, Nông Nhật K, sinh năm 1989; HKTT: Tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/5/2021. Mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng;

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi tang vật cân KX, Đặng Thị H, sinh năm 1969; HKTT: Tổ 10, phường N, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng, có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/5/2021. Mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng;

- 01 (một) bơm xi lanh kim tiêm chưa qua sử dụng;

- 01 (một) lọ nước cất Novocain chưa qua sử dụng;

Tịch thu số tiền 500.000đ (Năm trăm nghìn đồng) đối với bị cáo Đặng Thị H phạm tội mà có (trong 01 (một) phong bì niêm phong tiền Việt Nam 1.150.000đ (Một triệu một trăm năm mươi nghìn đồng). Kèm Kết luận giám định tiền số 624/KL-CAB, ngày 05/8/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chi nhánh tỉnh Cao Bằng).

Hoàn trả cho bị cáo Nông Nhật K số đồ vật, tài sản không liên quan đến hành vi phạm tội gồm:

- 01 (một) chứng minh thư nhân dân mang tên Nông Nhật K, có số 080552074;

- 01 (một) điện thoại di động màu xám, nhãn hiệu Iphone (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Nông Nhật K (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL) và số tiền 650.000đ (sáu trăm năm mươi nghìn đồng) vì không liên quan đến hành vi phạm tội; Nhưng cần được tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng để đảm bảo việc thi hành án. (Trong 01 (một) phong bì niêm phong tiền Việt Nam 1.150.000đ (Một triệu một trăm năm mươi nghìn đồng). Kèm Kết luận giám định tiền số 624/KL-CAB ngày 05/8/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chi nhánh tỉnh Cao Bằng).

Hoàn trả cho bị cáo Đặng Thị H số tài sản không liên quan đến hành vi phạm tội gồm:

- 01 (một) điện thoại di động màu đen, mặt sau có chữ Sam sung (màn hình cảm ứng), điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Đặng Thị H (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL).

- 01 (một) điện thoại di động màu trắng, nhãn hiệu Iphone (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Đặng Thị H (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL).

Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội, buộc các bị cáo phải chịu án phí sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Tại phần tranh luận, các bị cáo không có ý kiến tranh luận với lời luận tội của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng. Khi được nói lời sau cùng, các bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét cho các bị cáo được hưởng mức án thấp nhất để các bị cáo sớm được đoàn tụ cùng gia đình.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tính hợp pháp của những chứng cứ, tài liệu do cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, Kiểm sát viên thu thập về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa, các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về các tài liệu, chứng cứ cũng như hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng như đã nêu trên. Do đó, các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập về hành vi, quyết định tố tụng của các cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội và điều khoản xét xử: Tại cơ quan điều tra cũng như trước phiên tòa hôm nay, các bị cáo đã thừa nhận hành vi của mình. Lời khai nhận tội của các bị cáo phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, các lời khai, biên bản hỏi cung, vật chứng đã thu giữ; kết luận giám định và các tài liệu chứng cứ khác đã thu thập được thể hiện trong hồ sơ vụ án, Hội đồng xét xử đã có đủ cơ sở xác định: Do bản thân nghiện ma túy nên khoảng 14 giờ ngày 06/5/2021 tại khu vực thuộc tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng, Công an thành phố Cao Bằng bắt quả tang Nông Nhật K đang có hành vi tàng trữ trái phép 0,09g ma túy loại Heroine. Tiến hành khám xét nhà K thu giữ 0,41g Heroine, tất cả số Heroine này K mua với Đặng Thị H ở tổ 10, phường N, thành phố Cao Bằng. Hồi 18 giờ 30 phút cùng ngày, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng tiến hành khám xét khẩn cấp người, chỗ ở và đồ vật đối với Đặng Thị H đã thu giữ 0,38g Heroine. Số Heroine này H mua với một người đàn ông không quen biết tại Bến xe khách cũ thuộc tổ 02, phường S, thành phố Cao Bằng nhằm mục đích để bán lại kiếm lời.

Như vậy, đã có đủ căn cứ kết luận bị cáo Nông Nhật K về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự; bị cáo Đặng Thị H về tội Mua bán trái phép chất ma túy quy định tại điểm q khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự

Xét hành vi mua bán, tàng trữ trái phép chất ma túy của các bị cáo đã trực tiếp xâm phạm đến chính sách quản lý độc quyền của Nhà nước đối với các chất gây nghiện, gây mất trật tự trị an, an toàn xã hội và còn là nguyên nhân làm phát sinh các loại tội phạm khác trong giai đoạn hiện nay của toàn xã hội; Các bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được tác hại nhiều mặt của ma túy, biết rõ hành vi của mình là vi phạm pháp luật nhưng các bị cáo vẫn bất chấp pháp luật cố ý thực hiện hành vi mua bán, tàng trữ trái phép chất ma túy để sử dụng nhằm thỏa mãn cơn nghiện và nhu cầu bán ma túy để kiếm lời. Hành vi đó của các bị cáo gây dư luận bất bình trong nhân dân; Vì vậy, việc đưa các bị cáo ra xử lý nghiêm minh trước pháp luật và có hình phạt tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của các bị cáo là cần thiết, như vậy mới có tác dụng cải tạo giáo dục riêng đối với các bị cáo và răn đe giáo dục, phòng ngừa chung trong xã hội.

Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng truy tố: bị cáo Nông Nhật K về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự; bị cáo Đặng Thị H về tội Mua bán trái phép chất ma túy quy định tại điểm q khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Về nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo Đặng Thị H là người có nhân thân xấu, đã có 02 tiền án chưa được xóa án tích: Ngày 25/10/1997 Tòa án nhân dân tỉnh Cao Bằng xử phạt 12 năm tù về Tội mua bán trái phép chất ma túy, chưa chấp việc sử dụng trái phép chất ma túy. Ngày 25/9/2009 Tòa án nhân dân tỉnh Cao Bằng xử phạt 15 năm tù về Tội mua bán trái phép chất ma túy. Nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học cho bản thân để tự phấn đấu rèn luyện mình để trở thành công dân tốt và có ích cho xã hội, bị cáo đã không làm chủ được bản thân, ham hưởng lợi từ việc mua bán ma túy cho các cơn nghiện

khác để rồi ngày càng lún sâu vào con đường phạm tội. Trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo hành vi phạm tội của mình nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Bị cáo Nông Nhật K là người có nhân thân xấu, đã có tiền án, tiền sự: Ngày 11/6/2012, Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên xử 30 tháng tù về Tội tàng trữ trái phép chất ma túy. Tháng 11/2015 Công an phường Hợp Giang, thành phố Cao Bằng xử phạt hành chính bằng hình thức phạt cảnh cáo về hành vi hủy hoại tài sản của người khác. Ngày 30/5/2016, Tòa án nhân dân thành phố Cao Bằng xử 36 tháng tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy. Mặc đã được xóa án tích nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học cho bản thân để tự phấn đấu rèn luyện mình để trở thành công dân tốt và có ích cho xã hội, bị cáo đã không làm chủ được bản thân, đua đòi theo trào lưu, bạn bè để rồi ngày càng lún sâu vào con đường phạm tội. Trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo hành vi phạm tội của mình nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[4] Về hình phạt chính: Căn cứ vào nhân thân của các bị cáo; tính chất, mức độ nguy hiểm, hậu quả do hành vi các bị cáo gây ra và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự; Hội đồng xét xử xét thấy mức đề nghị hình phạt của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng đối với các bị cáo là hoàn toàn phù hợp, cần được chấp nhận.

[5] Về hình phạt bổ sung: Ngoài hình phạt chính, tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật hình sự còn quy định: “*Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng...*”.

Tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật hình sự còn quy định: “*Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng...*”.

Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ trong hồ sơ vụ án cũng như lời khai của các bị cáo tại phiên tòa đều cho thấy các bị cáo không có nghề nghiệp, không có thu nhập. Do vậy, Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

[6] Về việc xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm b khoản 2, điểm a, b khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Xử tịch thu tiêu hủy:

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi tang vật cân KX, Nông Nhật K, sinh năm 1989; HKTT: Tổ 08, phường Hợp Giang, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/5/2021. Mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng;

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi tang vật cân KX, Đặng Thị H, sinh năm 1969; HKTT: Tổ 10, phường N, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/5/2021. Mặt sau có chữ ký của

các thành phần tham gia niêm phong cùng 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra công an thành phố Cao Bằng;

- 01 (một) bơm xi lanh kim tiêm chưa qua sử dụng;
- 01 (một) lọ nước cất Novocain chưa qua sử dụng;

Tịch thu số tiền 500.000đ (Năm trăm nghìn đồng) đối với bị cáo Đặng Thị H phạm tội mà có (trong 01 (một) phong bì niêm phong tiền Việt Nam 1.150.000đ (Một triệu một trăm năm mươi nghìn đồng). Kèm Kết luận giám định tiền số 624/KL-CAB, ngày 05/8/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chi nhánh tỉnh Cao Bằng).

Hoàn trả cho bị cáo Nông Nhật K số đồ vật, tài sản không liên quan đến hành vi phạm tội gồm:

- 01 (một) chứng minh thư nhân dân mang tên Nông Nhật K, có số 080552074;

- 01 (một) điện thoại di động màu xám, nhãn hiệu Iphone (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Nông Nhật K (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL) và số tiền 650.000đ (sáu trăm năm mươi nghìn đồng) vì không liên quan đến hành vi phạm tội, nhưng cần được tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng để đảm bảo việc thi hành án. (Trong 01 (một) phong bì niêm phong tiền Việt Nam 1.150.000đ (Một triệu một trăm năm mươi nghìn đồng). Kèm Kết luận giám định tiền số 624/KL-CAB, ngày 05/8/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chi nhánh tỉnh Cao Bằng).

Hoàn trả cho bị cáo Đặng Thị H số tài sản không liên quan đến hành vi phạm tội gồm:

- 01 (một) điện thoại di động màu đen, mặt sau có chữ Sam sung (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Đặng Thị H (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL).

- 01 (một) điện thoại di động màu trắng, nhãn hiệu Iphone (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Đặng Thị H (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL).

Xác nhận số vật chứng này hiện nay đang nằm tại kho tang vật của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng theo Biên bản bàn giao vật chứng ngày 17/8/2021 .

Về nguồn gốc số ma túy, Đặng Thị H khai nhận được mua với một người đàn ông khoảng 40 tuổi, không quen biết tại khu vực bến xe khách cũ thành phố Cao Bằng thuộc tổ 02, phường S, thành phố Cao Bằng vào ngày 03/5/2021. Tuy nhiên, việc trao đổi mua bán không có ai biết và chứng kiến nên không đủ căn cứ để xác minh, xử lý theo quy định của pháp luật.

[7] Về án phí: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm để sung quỹ nhà nước.

[8] Về quyền kháng cáo: Các bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

## QUYẾT ĐỊNH

1. *Tuyên bố:* Bị cáo Đặng Thị H phạm tội "*Mua bán trái phép chất ma túy*".

Căn cứ: điểm q khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 - Bộ luật hình sự đối với bị cáo Đặng Thị H.

Bị cáo Nông Nhật K phạm tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*".

Căn cứ: điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 - Bộ luật hình sự đối với bị cáo Nông Nhật K.

2. *Xử phạt:* Bị cáo Đặng Thị H 08 (tám) năm tù. Thời gian chấp hành hình phạt tù được tính kể từ ngày 06/5/2021.

Bị cáo Nông Nhật K 30 tháng tù. Thời gian chấp hành hình phạt tù được tính kể từ ngày 06/5/2021.

Áp dụng: Khoản 1, khoản 3 Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự: Quyết định tạm giam các bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án để đảm bảo thi hành án.

3. *Về việc xử lý vật chứng:* Căn cứ Điều 47- Bộ luật hình sự; điểm b khoản 2, điểm a, b khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, xử:

Tịch thu tiêu hủy:

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi tang vật cân KX, Nông Nhật K, sinh năm 1989; HKTT: Tổ 08, phường H, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/5/2021. Mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng;

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi tang vật cân KX, Đặng Thị H, sinh năm 1969; HKTT: Tổ 10, phường N, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng; có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/5/2021. Mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong cùng 03 dấu tròn của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Cao Bằng;

- 01 (một) bơm xi lanh kim tiêm chưa qua sử dụng;

- 01 (một) lọ nước cất Novocain chưa qua sử dụng;

Tịch thu để sung quỹ nhà nước số tiền 500.000đ (Năm trăm nghìn đồng) đối với bị cáo Đặng Thị H phạm tội mà có (trong 01 (một) phong bì niêm phong tiền Việt Nam 1.150.000đ (Một triệu một trăm năm mươi nghìn đồng). Kèm Kết luận giám định tiền số 624/KL-CAB, ngày 05/8/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chi nhánh tỉnh Cao Bằng).

Hoàn trả cho bị cáo Nông Nhật K số đồ vật, tài sản không liên quan đến hành vi phạm tội gồm:

- 01 (một) chứng minh thư nhân dân mang tên Nông Nhật K, có số 080552074;

- 01 (một) điện thoại di động màu xám, nhãn hiệu Iphone (màn hình cảm ứng), điện thoại cũ đã qua sử dụng thu giữ của Nông Nhật K (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL) và số tiền 650.000đ (sáu trăm năm mươi nghìn đồng) vì không liên quan đến hành vi phạm tội, nhưng cần được tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng để đảm bảo việc thi



hành án. (Trong 01 (một) phong bì niêm phong tiền Việt Nam 1.150.000đ (một triệu một trăm năm mươi nghìn đồng). Kèm Kết luận giám định tiền số 624/KL-CAB, ngày 05/8/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam chi nhánh tỉnh Cao Bằng).

Hoàn trả cho bị cáo Đặng Thị H số tài sản không liên quan đến hành vi phạm tội gồm:

- 01 (một) điện thoại di động màu đen, mặt sau có chữ Sam sung (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Đặng Thị H (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL).

- 01 (một) điện thoại di động màu trắng, nhãn hiệu Iphone (màn hình cảm ứng) điện thoại cũ đã qua sử dụng, thu giữ của Đặng Thị H (do điện thoại không khởi động được nên không kiểm tra được số IMEIL).

Xác nhận số vật chứng này hiện nay đang nằm tại kho tang vật của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng theo Biên bản bàn giao vật chứng ngày 17/8/2021 .

4. *Về án phí:* Áp dụng Điều 135, khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/ 12/ 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án.

Các bị cáo Đặng Thị H, Nông Nhật K mỗi bị cáo phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm để sung quỹ Nhà nước.

5. *Về quyền kháng cáo:* Áp dụng Điều 331, Điều 332, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự.

Các bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- Tòa án tỉnh Cao Bằng;
- Công an tỉnh Cao Bằng;
- Sở tư pháp;
- Viện kiểm sát TP Cao Bằng;
- Công an TP Cao Bằng;
- Thi hành án DS TP Cao Bằng;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Bế Lan Phương**